

une seule fois convoqués ensemble. La proposition semble excellente en soi, mais elle est très difficile à mettre en pratique.

L'hon. Lionel Chevrier (Laurier): Me serait-il permis de demander en ce moment au leader de la Chambre de nous dire quels seront les travaux de la Chambre lundi?

L'hon. M. Green: Monsieur l'Orateur, je crois qu'on présentera un motion tendant à ce que la Chambre se forme en comité des subsides.

L'hon. M. Chevrier: Je remercie l'honorable député de m'en informer dès maintenant.

L'hon. M. Churchill: Allez-vous proposer un amendement?

LES COMMUNICATIONS

SOCIÉTÉ CANADIENNE DES TÉLÉCOMMUNICATIONS TRANSMARINES—TRANSFERT D'INSTALLATIONS

A l'appel de l'ordre du jour.

M. T. S. Barnett (Comox-Alberni): Monsieur l'Orateur, je poserai au ministre des Transports une question dont je lui ai donné préavis au cours de la journée. En son absence, l'adjoint parlementaire au ministre la considérera peut-être comme préavis. La Société canadienne des télécommunications transmarines donne-t-elle suite à son projet de transférer certaines de ses installations de Bamfield (C.-B.) à Port-Alberni (C.-B.)? Dans le cas de l'affirmative, aménagera-t-on dès cet hiver les installations de Port-Alberni, afin d'atténuer le problème du chômage dans la région?

M. A. R. MacDonald (adjoint parlementaire au ministre des Transports): Monsieur l'Orateur, je considérerai la question du député comme préavis.

LE COMMERCE

MISSION ENVOYÉE AU ROYAUME-UNI— INTERPELLATION SUR LES FRAIS ENCOURUS

A l'appel de l'ordre du jour.

M. W. J. Henderson (Kingston): Monsieur l'Orateur, puis-je poser une question au ministre du Commerce? Le 20 décembre, j'ai demandé au ministre s'il pouvait dire à la Chambre ce qu'avait coûté la mission canadienne d'achats envoyée en Grande-Bretagne. Il a alors répondu:

Non, monsieur l'Orateur, pas encore. Je pourrai le faire plus tard.

Est-il maintenant en mesure de répondre à cette question?

L'hon. Gordon Churchill (ministre du Commerce): Monsieur l'Orateur, la mission commerciale n'a pas terminé son travail. Ses membres se réuniront à Ottawa la semaine prochaine afin de discuter le rapport final de la mission et les plans établis pour poursuivre le bon travail qu'elle a accompli au Royaume-Uni. Peut-être saurons-nous alors ce que la mission a coûté.

M. Henderson: Le ministre doit sûrement savoir ce qu'il en a coûté jusqu'ici pour envoyer les 50 membres de la mission en Grande-Bretagne et les faire revenir au pays.

MISSION AU ROYAUME-UNI—DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS SUR LA DÉVIATION DU COMMERCE AVEC LES ÉTATS-UNIS

A l'appel de l'ordre du jour.

L'hon. Lionel Chevrier (Laurier): Permettez-moi de poser une question au ministre du Commerce. Le ministre peut-il nous dire si, par suite de la mission commerciale au Royaume-Uni, une partie du commerce a dévié des États-Unis vers le Royaume-Uni et, dans le cas de l'affirmative, quelle en est l'importance?

L'hon. Gordon Churchill (ministre du Commerce): Monsieur l'Orateur, je n'ai aucun chiffre précis au sujet de la déviation qui a pu se produire. Il y a eu une certaine déviation du commerce; toutefois, la mission commerciale a suscité tant d'intérêt au Royaume-Uni au sujet de l'expansion du commerce de celui-ci avec le Canada qu'elle ne peut manquer, à mon avis, d'avoir d'excellents résultats.

(Plus tard)

L'hon. M. Chevrier: Puis-je demander au ministre du Commerce un autre renseignement qui se rattache à la question que j'ai posée plus tôt? Lui sera-t-il possible, plus tard, de communiquer à la Chambre la part, en dollars et en sous, de notre commerce qui a été détournée des États-Unis vers le Royaume-Uni?

L'hon. M. Churchill: On publiera de temps à autre des rapports sur notre situation commerciale. L'entreprise que nous avons mise sur pied et qui a donné de si bons résultats se révélera naturellement...

Des voix: Oh! Oh!

L'hon. M. Churchill: ...plus avantageuse encore avec le temps. Ce n'est ni aujourd'hui, ni demain ni la semaine prochaine que nous pourrions nous prononcer définitivement sur les résultats de notre mission commerciale au Royaume-Uni.